

# ROLNIK

ORGAN C. K. GALICYJSKIEGO TOWARZYSTWA GOSPODARSKIEGO

wychodzi w każdą sobotę

Prenumerata wynosi wraz z przesyłką pocztową:

w Państwie Austriackim.

rocznie . . . . . 8 koron.      półrocznie . . . . . 4 koron.

W Rosyi rocznie 5 rubli sr. — W W. Księstwie Poznańskim 3 talary.

**Członkowie galic. Tow. gospodarskiego płaćcy 10 K. wkładki rocznej, otrzymują „Rolnika“ bezpłatnie.**

Ogłoszenia zamieszcza się za opłatą 15 h. od wiersza trzy razy łamanego, drobnym drukiem, albo za jego miejsce.

Przy częstszym inserowaniu oraz przy ogłoszeniach większych, znaczny rabat.

Ogłoszenia przyjmuje: Agencja Ogłoszeń, Lwów, pasaż Hausmanna 9.

Manuskryptów nieumieszczonych nie zwraca się.

Reklamacye uwzględnia się tylko do wyjścia numeru następnego.

Przedruk bez podania źródła niedozwolony.

Redakcyja i Administracyja „Rolnika“ ul. Słowackiego 1. S. II. piętro.

## TREŚĆ:

Rolnictwo Galicji wobec odnowienia traktatów handlowych. — Wrażenia z wycieczki na zachód, napisał prof. Karol Malsburg. — Doświadczenie z nawożeniem łak wykonane staraniem stacyi chemiczno rolniczej w Dublanach w r. 1900. — Zestawienie wyników doświadczeń z nawożeniem łak przeprowadzonych przez krajową stacyę chemiczno rolniczą w Dublanach w 1900 r. — Kronika. — Drobne wiadomości. — Pytania i odpowiedzi. — Wiadomości handlowe.

### Rolnictwo Galicji wobec odnowienia traktatów handlowych.

Ze względu więc na brak zarobku lub niedostateczny zarobek, jest położenie drobnych włościan u nas, którzy, jak wspominaliśmy wyżej, tworzą gros ludności wiejskiej, bardzo niekorzystne, gdziekolwiek można powiedzieć: rozpaczliwe. Każdy nieurodzaj, zwłaszcza nieurodzaj ziemniaków, zmusza ich uciekać się do kredytu lichwiarzkiego. Wielu z nich pożycza nawet systematycznie zboże i ziemniaki do zasiewu i musi zwracać w jesieni znacznie więcej, nieraz podwójną ilość; przyczem lichwiarz, albo żyd albo nawet zamożny włościanin, zyskuje nie tylko na ilości lecz i na jakości danego a odebranego zboża, dawszy nieczyste, liche ziarno a żądając czyszczonego. Ta ciągła zależność od lichwiarzy, doprowadza dłużników, prędzej czy później do ruiny zupełnej; mianowicie wtedy gdy wierzyciel uzna, że dłużnik już do niej dojrzał i odmówi mu dalszego kredytu!... To też cała ta warstwa najdrobniejszej ludności włościańskiej, o której mówimy, pędzi bardzo liche życie, bieduje ciągle i tem ledwo sobie pomaga, że i młodzi członkowie rodzin: dzieci, wyrostki, szukają roboty lub służby na wsi czy w mieście. Często tacy drobni posiadacze gruntów dzierżawią jeszcze dalsze grunta, przyczem naturalnie opłacają bardzo wysokie czynsze. W niektórych okolicach kraju zwłaszcza w okolicach górskich, wzdłuż południowej granicy Galicji, następnie na północnym wschodzie i jeszcze gdzieś niedługo rozdrobnienie gruntów nie postąpiło jeszcze tak daleko i nie jest tak ogólne. We większej części kraju jednak panują wszędzie stosunki wyżej określone, z tą chyba różnicą, że w zachodniej Galicji, do Sanu mniej więcej, zarobek uboczny łatwiej i częściej się

następuje i w ogóle ludność ruchliwsza lepiej sobie umie pomagać, podczas gdy na wschodzie gospodarka jest mniej intensywną, obejmuje tylko kilka kierunków produkcji, więc o zarobek trudniej a ludność w dodatku jest liczna i apatyczną.

Większych posiadłości chłopskich, takich, jak się je spotyka w zachodnich krajach koronnych Austrii, jest w Galicji mało; z tem wszystkiem są, bądź z dawniejszych czasów pozostałe, bądź powstałe w czasach nowszych przez skupywanie gruntów i małych gospodarstw. Posiadłości te, które najczęściej należą do osób pochodzących nie z ludności na miejscu osiadłej n. p. do pisarzy pokątnych, pisarzy gminnych i t. p. nie stanowią jednak u nas podstawy dla jakiegos średniego stanu rolniczego, raz dlatego, że ich liczba jest zbyt małą a sposób gospodarki na nich nie różni się od przyjętego ogólnie; powtóre i dlatego, że posiadłości te zazwyczaj wskutek następnych działów spadkowych znowu znikają. To też właściwy stan średni rolniczy w Galicji, tworzą właściciele i dzierżawcy mniejszych kategorii posiadaczy tabularnych, w obszarze od 100 do 200 morgów i od 200 do 500 morgów. Nawet z powodu zupełnie równego położenia ekonomicznego, można zaliczyć u nas do średniego stanu rolniczego i wyższą, jeszcze co do obszaru, kategorię posiadłości od 500—1000 morgów. Ze względu bowiem na mniejszą intensywność produkcji rolnej trzeba u nas granicę średniej własności ziemskiej nieco wyżej oznaczyć jak w zachodnich krajach Europy. Według dochodzeń z roku 1890 było w Galicji w kategorii posiadłości tabularnych w obszarze 100—200 morgów: 345 posiadaczy, posiadających razem 53.351 morgów a w tem lasu 11.101 morgów; w kategorii o obszarze 200—500 morgów było posiadaczy 777, posiadających łącznie: 249.281 morgów, w tem lasu 59.386, morgów; wreszcie w kategorii o ob-

szarze 500—1000 morgów było posiadaczy 754, posiadających łącznie 534.966 morgów a w tem lasu 182.771 morgów. Na te trzy kategorie posiadłości tabularnych więc wogóle na średnią własność ziemską przypada więc tylko 6.5% powierzchni całego kraju podczas gdy na posiadłości niżej 100 morgów (a więc małą własność ziemską) przypada aż 54% powierzchni kraju a na posiadłości o obszarze po nad 1000 morgów (wielką własność): 32%. Co prawda przy wielkiej własności ziemskiej przeważają obszary leśne. Średnia własność ziemską jest w Galicji bardzo szczupłą i zmniejsza się ciągle, raz przez parcelację na korzyść małej własności ziemskiej, powtórę przez arondację, skupywanie gruntów na rzecz wielkiej własności.

Srednie posiadłości ziemskie — zaliczamy do nich, jak z powyższych wywodów wynika posiadłości w granicach od 100 do 1000 morgów — nie dzielą się u nas w drodze spadku jak posiadłości chłopskie. I między żyjącymi pozbywa się je z reguły jako całość, wyjawsz częstsze coraz na zachodzie parcelacje. Dzielnie jest zreszta utrudnieniem raz przez ciężary hipoteczne, powtórę dlatego że wszystkie budynki gospodarcze zastosowane są do dotychczasowej wielkości majątku. Te średnie posiadłości ucierpiała u nas właśnie najwięcej, wskutek datującej od roku 1880 depresji cen produktów rolniczych i utrudnienia odbytu wynikłego z polityki cłowej i handlowej państw sąsiadujących z Austryą. Szereg lat nieurodzajnych, które niestety u nas w tak niekorzystnych warunkach klimatycznych są aż nadto częste, w połączeniu ze wspomnianą zniżką cen, pochłonił kapitał obrotowy tych średnich posiadłości ziemskich a podniósł znacznie ich zadłużenie, tak że teraz każdy rok nieurodzajny, każdy spadek cen

zbożowych, grozi ruiną pewnej liczbie ich właścicieli. W części przyczyniła się do tego także niezdrowa spekulacja majątkami tabularnymi, jaka rozwinęła się u nas i panowała z 10 lub 15 lat temu w czasach bardzo niskiej stopy procentowej. Spekulacya ta kierowała się oczywiście na najbardziej zadłużone majątki, które przy nabyciu wymagały małej dopłaty w gotówce, liczyło optymistycznie na podniesienie się renty z ziemi w przyszłości i z góry ją eskontowała, w części też liczyła na zysk z wycięcia i sprzedaży lasów nabywanego majątku. Tem wszystkim wyrządziła dużo szkody w stosunkach gospodarczych: to też choć dzisiaj już ustała, skutki jej dają się odczuć. Ciężkość gospodarki i jej postęp, na majątkach, które spekulacya ta dotknęła, dotąd kuleją.

Z tem wszystkiem w ciągu ostatniego dwudziestopięcioletcia ubiegłego właśnie wieku zrobiło rolnictwo w Galicji, we wszystkich kategoriach własności ziemskiej niezaprzeczone postępy. Wobec spadku cen płodów rolnych i potężnej konkurencji na polu rolniczym Węgier i Rosyi, uznali rolnicy nasi przedewszystkiem za konieczne na tym samym obszarze produkować więcej i płody o lepszej jakości i w tym kierunku skierowali też swe usiłowania. To też produkcyja zwłaszcza na majątkach wielkich i średnich stanowczo się podniosła a w niektórych okolicach nawet u drobnej własności daje się widzieć niezaprzeczone choć powolny postęp. W miarę jak od ósmego dziesiątka lat ubiegłego stulecia, konkurencya w produkcyi zboża z zagranicą stawała się coraz trudniejszą, zwrócono się więcej do uprawy roślin handlowych i do hodowli bydła, która przez zamknięcie granicy od strony Rosyi i Rumunii uzyskała silniejszą podstawę. Uprawa roślin pastewnych rozszerzyła się a uprawa mniej rentującego się zboża zma-

## Wrażenia z wycieczki na Zachód

napisał Prof. Karol Malsburg.

### V. Wycieczka do północnej Francyi.

Mieliśmy z kolei bliżej poznać ową Francję rolniczą — na czterodniowej ekskursyi, również staraniem przygotowawczego komitetu kongresowego obmyślanej a mającej nam pokazać kilka północno-zachodnich departamentów francuskich, w których rolnictwo szczególnie cieszy się rozkwitem.

W wycieczce tej wziął udział tylko nie wielki oczywiście procent członków kongresu. Było nas jednak zawsze jeszcze około 50, choćwch wiedzy i wrażeń, którzy przenieśli w tym wypadku instruktywną idyllę turystyczną, nad porządnie już skwarny bruk nowoczesnego Babilonu i duszność wystawowych pawilonów... A jeździliśmy z komortem nie lada! Własny specjalny pociąg mieliśmy przez cały ten czas do dyspozycji — a francuska „prowincya“ nie dała się zaćmić w gościnności francuskiej stolicy. — Nieoceniony zaś p. Henry Sagnier, znany zaszczytnie w zawodowych kręgach rektor naczelny paryskiego „*Journal de l'agriculture pratique*“, który będąc generalnym sekretarzem kongresu, był zarazem najczynniejszą jego sprężyną, — objął ster i przewodnictwo nad nami. W pośród uczestników wycieczki, reprezentujących i tu jeszcze cztery najważniejsze części świata (a to licząc nawet obie

Ameryki za jedną), oaza austro-węgierska składała się z jednego Węgry, jednego Hecogowinicy, jednego Czecha (ks. Ferdynanda Lobkowitza) i jednego Polaka: więc co tu gadać o gniotącej nas hegemonii niemieckiej!..

Starodawna Flandrya, Artois i Pikardya były naszym „przedmiotem demonstracyjnym“ — pierwszą zaś wizytę złożyliśmy syndykackiej cukrowni w Bertancourt, niedaleko miasta Laon, w cukrowniczym *par excellence* departamencie *Aisne*. Cukrownia ta — b. duża\*) i doskonale urządzona — nie jest jednak większą ani lepiej urządzoną od naszej przeworskiej, więc też nie mam tu żadnych specjalnych „wrażeń“ do zanotowania, z wyjątkiem chyba jednego punktu, który nie jest bynajmniej anekdotycznym, mianowicie: że tam w bliźniaczej gminie Bertancourt-*Epourdon*\*, nie ma od lat już ani jednej krowy. Bo ponieważ wszyscy tam uprawiają głównie tylko buraki a krowy, żywione buraczną „pulpa“, mleka (ani cieląt) dawać nie chcą, więc mieszkańcy tamtejsi od nabiału zupełnie się odzwyczaili — i śnać zastępują go wyłącznie — *more gallico* — również białą, bo rozwodnioną — absyntką.. muszę tu zresztą dodać, że mleko wcale nie jest w niższych warstwach ludności francuskiej tak ogólną strawą, jak np. u nas; co zresztą

\*) Przerabia dziennie w czasie 4-miesięcznej kampanii 5000 q. buraków i płaci za nie producentom po 26 fr. za tonnę (2 kor. 40 h. za 1 ctm); — za każdy zaś 0.1<sup>o</sup> B. po nad 7<sup>o</sup> o 1 fr. ponadto.



łała; hodowla bydła zaś, przy pomocy znacznych zasilków ze strony Państwa i kraju, podniosła się nie tylko pod względem ilościowym czego najlepszym świadectwem są spisy bydła z r. 1880 i 1890, lecz i pod względem jakościowym. W znacznej części wschodniej Galicyi, bydło, które wprzód nie przedstawiało prawie żadnego określonego typu rasowego, przez systematyczne krzyżowanie z rychlej dojrzewającą rasą Simmenthalską tak uszlachetniło się, że wpada to w oczy nawet profanowi. Podobnie w północnej Galicyi uszlachetniono bydło przez rasę nizinną a w Galicyi zachodniej przez podniesienie chowu tamtejszego „czerwonego“ bydła. I w miarę, jak w ostatnich latach piętnastu wywozi Galicya mniej zboża z powodu niekorzystnych stosunków obdytu, w miarę tego wzrasta się hodowla i export bydła tudzież mleczarstwo. Udział w tem bierze nie tylko wielka i średnia, ale nawet mała własność ziemska. Dla drobnej własności ziemskiej, chów bydła stał się nawet kwestyą bytu, zwłaszcza na południu kraju, gdzie uprawa rolna zawsze grała rolę podrzędną.

Dla liczeń zaś, jak z poprzednich wywodów wynika, klasy drobnych właścicieli gruntowych dla domowej służby rolniczej, i wogóle dla wiejskiej ludności po wsiach i miasteczkach głównym źródłem dochodu w gotówce stała się hodowla nierogacizny drobiu i związana z tą drugą hodowlą produkcya jaj.

Od całego szeregu lat (15tu do 20tu) wszystkie te poboczne gałęzie produkcyi rolniczej: hodowla bydła, drobiu, produkcya jaj, mleczarstwo, produkcya szczególnych płodów rolnych jak: owoców strączkowych, chmielu, produkcya drzewa, stanowią główne pozycye w bilansie czynnym

gospodarczym rolniczym i leśnym kraju. Oprócz tych gałęzi produkcyi, zasługują jeszcze na uwagę w Galicyi kopalnie nafty i wosku ziemnego, które też dostarczają artykułów wywozowych. Natomiast dowodzi się do Galicyi: wszystkie wyroby przemysłowe, węgiel kamienny a niestety z Węgier także dosyć zboża i maki.

\* \* \*

Jeżeli po powyższem ogólnem przedstawieniu obecnych stosunków produkcyi Galicyi, jej wywozu i dowozu. spytamy się, jakie są, co do pojedynczych gałęzi produkcyi i kategorii płodów szczególne żądania rolnictwa galicyjskiego przy odnawianiu się mających traktatach; to musimy skonstatować przedewszystkiem, że statystyka handlowa austriacka, nie daje nam żadnych dat w tym względzie na których by można polegać. Statystyka cłowa podaje daty tylko dla całej monarchii Austro-Węgierskiej; statystyka kolejowa przedstawia ruch towarowy zawsze tylko w obrębie poszczególnych przedsiębiorstw kolejowych i liczy każdą posyłkę tyle razy, ile różnych linii ona przeszła; ruch towarowy całej sieci kolei państwowych od granicy szwajcarskiej do rumuńskiej zamknięty jest w szeregu sum ogólnych.

C. d. n.

## Doświadczenie z nawożeniem łąk.

wykonane staraniem krajowej stacyi chemiczno-rolniczej w Dublinach w r. 1900.

Rok 1900 był szczególnie niekorzystnym dla łąk. Długotrwała posucha jesieni 1899 r., a następnie bezśnieżna zima i znów bardzo sucha wiosna odbiły się ujemnie na wilgotności gleby i tylko te łąki, które

jeszcze i szerzej możnaby uogólnić, bo rzadko bardzo widzi się francuza pijącego np. „białą“ kawę lub jedzącego jaką mleczną potrawę. W ostatnich czasach dopiero wchodzi w modę w Paryżu używanie do stołu mleka, jako napoju, zamiast wina lub wreszcie piwa. — Mleko jest też we Francyi stosunkowo b. tanie — i tak np. z ferm okolicznych sprzedaje się je do Paryża tylko po 12—13 centymów za litr.

Po śniadaniu *à la Gargantua* w cukrowni, siedliśmy na kolejkę Decanvilla i zwiedzili jeszcze cztery fermy okoliczne, uprawiające wyłącznie tylko buraki i pszenicę. — Trudno więc sobie pomyśleć bardziej intensywną gospodarke rolną! Do roboty głównie używane są woły *choulaïsy*, — żywione pulpa. Nawóz, prócz własnego, z dwóch artylerzyckich kasarni i olbrzymie masy sztucznego. — Krów i tu tylko ledwie na lekarstwo a o chowie bydła i mowy niema.

W przejeździe z *Bertancourt* do *Lille*, leżącym już przy belgijskiej granicy, zajmował nas pejzaż, któryśmy przebiegali koleją. Przypominał mi on poniekąd Morawy od strony śląskiej granicy: tylko że jeszcze więcej tu wszędzie buraków cukrowych, węgla i kominów fabrycznych — jest jednak mniej jednolasty, bo monotonie pól płaskich i osad fabrycznych przerywają co chwila piękne i sztuczne liściaste gaje. Nie mówiąc już o okolicy Paryża, który leży literalnie w wieniu ogromnych lasów (jak Bondy, Verrières, Mendon, Fontainebleau (17.000 ha), St Germain (6.000 ha), Compiègne (14.500 ha)

i i.), i tu jeszcze wszędzie racjonalna gospodarka wiejska zdołała ocalić i utrzymać rozległe drzewostany — nie bez wielkiego zapewne dla siebie pożytku z trzebieży, wobec b. wysokich cen tamtejszych za materiał budulcowy i opałowy — a jeszcze i innych, ubocznych niejako dochodów.

Przy owych rewirach hodują tu bowiem w zwierzyńcach jelenie — a same dzierzawy polowań przynoszą bąjeczne w naszym pojęciu sumy. I tak np. poznałem pewnego *grand seigneur*a, który stoi na czele co prawda, b. pańskiego myśliwskiego towarzystwa, dzierzawiącego ów słynny las *Compiegne* (przez który właśnie przejeżdżaliśmy): o toż płaci ono za prawo polowań *par force* i z nagonką w tym lesie 80.000 fr. rocznie; — utrzymanie zaś psiarni, pikerów, koni etc. kosztuje je oczywiście co najmniej drugie tyle. — Są więc we Francyi śmiertelnicy których stać na taką bagatelkę lub inną przyjemność w tym guście. — Wogóle bogactwo to zachodnie, takie jakieś ogólne i powszechne a nie przywiązane li tylko do pewnych klas i osób w społeczeństwie, przerożało mię tu wszędzie po prostu tak, jak przybywających z tamtąd do nas musi przerożać nasza ogólna i powszechna bieda. A dość popatrzeć tu na robotnika, spożywającego w południe śniadanie, albo na rodzinę lada *consierge'a* (odźwiernego), zasiadającą wieczorem do codziennego obiadu: w którejże „*Dieten-klassie*“ u nas — pytam — ludzie tak dobrze jedzą lub tak dobrze (t. j. tyle i tak dobrego wina) piją? I to

w zwykłych latach mają zbyt wysoki poziom wody gruntowej, znalazły się w korzystniejszych warunkach. Niepomysłny zbiór siana i paszy wogóle, odbił się na cenie siana, która we Lwowie np. doszła do niebywalej wysokości 6 koron za 100 kg.

Przedstawiając poniżej wyniki z doświadczeń łakowych, przeprowadzonych w r. 1900-ym, zwracamy uwagę na plony zebrane w Dublanach. Miedzy polowa nie torfiasta łąka doświadczalna, otrzymała nawożenie żuźlowo kaitowe dwukrotnie, w jesieni r. 1897-ym i w tym w samym czasie w r. 1898-ym.

Zebrano siana i potrawu z morga:

	bez nawozu	na nawozie	Zwyzka plonu.
w r. 1898	2090 kg.	4050 kg.	1960 kg.
" r. 1899	1519	3210	1691
" r. 1900 dział. popr. naw. 1921	"	3314	" 1893

Czyli, że nawożenia lat poprzednich wywarły w r. 1900-ym pokaźny skutek i podniosły bardzo znacznie korzyści z zastosowania nawozów na łąki. Obliczaliśmy, że w r. 1898-ym nawożenie łąki dublańskiej dało w zysku 32 k 26 gr podobne obliczenie dla roku 1899-ego przy kosztach nawożenia, wynoszących 38 koron zysk osiągnięty wynosi 22. korony 90 gr. To co zebrano więcej w r. 1900-ym stanowi czysty zysk, bo już nienawożono tego roku, przy cenie 3 koron 60 gr, zwyczajka plonu wynosi 50 k 15 gr. Licząc więc, nie po wyjątkowej, tegorocznej ale po cenie przeciętnej siana, zwyczajka plonu osiągnięta w ciągu 3ech lat na łące doświadczalnej dublańskiej przedstawia po odciągnięciu kosztów nawożenia wartość 105 k. 31 g na morgu. Również wielkie podniesienie plonu dało powtórne nawożenie łąki na Pałczyńcach.

Zebrano siana z morga	bez nawozu	na nawozie	Zwyzka plonu
r. 1899 —	2141 kg.	3615 kg.	1474 kg.
" 1900 —	2624	6490	" 3866

Mniejszym absolutnie, ale także bardzo widocznym jest skutek nawożenia w Podhorcach, mamy tu podobne zupełnie zjawisko, do tego wypadku, który miał miejsce

w Siedliskach w r. 1898 i 9-ym (patrz V sprawozdanie z czynności stacyi chem. rolniczej). Nawożenie pierwszego roku nie dało najmniejszego rezultatu; dopiero powtórzone wywołało zwyczajek plonu.

W tych miejscowościach należałoby zbadać, czy skutek nie dałby się już osiągnąć w pierwszym roku przez danie większych dawek nawozowych a specjalnie żuźli Thomasa. Ten bowiem skutek później występujący, może polegać nie tylko na tem, że dopiero w drugim roku rozwinęły się pewne rośliny, dotychczas słabo wegetujące, ale też i na tem że tu chodzić może o pewne nasycenie ziemi pewnym żywiołem przy którym to nasyceniu zaczyna się dopiero działanie na rośliny.

Na łąkach nowosieleckich nawozy sztuczne nie działały prawie zupełnie. Jak o tem świadczą plony — łąki te są bardzo liche, a przy b i c przyczyną jest głównie wysoki poziom wody gruntowej; łąka w Bażantarni jest osuszoną od niejakiego czasu zbyt może jednak mało czasu upłynęło, aby przesuszenie gleby mogło już się było odbić na roślinności. W r. b. nawet saletra chilijska nie wywarła oczekiwanego skutku. Wreszcie przejrzenie wyników doświadczeń z roku przeszłego nasuwa nam ciekawą uwagę, iż zimowe i wiosenne danie nawozów nie było bezskuteczne nawet w tak suchym roku. W Pałczyńcach, Mikulicach, Chłopach, Krzyckowicach na glebach torfiastych i gliniastych osiągnięto pokaźne rezultaty nawożąc w lutym marcu i kwietniu.

Kto więc zaniedbał nawożenia na jesieni (które jest zawsze najracjonalniejszym) może to uskutecznić jeszcze w zimie, skoro śnieg zejdzie. Kto zaś pragnąłby. przeprowadzić próbę z nawożeniem łąk, ma jeszcze czas po temu a tych prób jaknajwięcej, bo jak i poprzednie sprawozdania nasze tak i tegoroczne zakończmy możemy zdaniem, że w racjonalnem nawożeniu łąk mamy źródło milionowych zysków dla każdego posiadacza łąk a pokaźnych dochodów dla kraju.

Józef Mikulowski Pomorski.

się tak tam rozumie samo przez się i nie uchodzi za żadne ekstrawagancje lub — broń Boże zbytek! Czyby też oni istotnie aż tyle więcej od nas pracowali, że mogą sobie na to wszystko pozwolić? Otóż stanowczo nie! — bom się temu przecież przez długie lata z bliska przypatrywał i tu w Europie i jeszcze dalej po świecie. To też nie raz myślę sobie, że owa przysłowiowa „*l'improductivité slave*“ tylko po połowie leży w naszym okrzykczanem lenistwie, opieszałości, nierządzie itd. itp. Drugą zaś swą połowę tkwi głębiej, bo w naturalnych fizyograficznych niejako warunkach naszego bytu: więc też i rady na nią radykalnej nie ma.

Stolica Flandryi francuzkiej, Lille, jedna z najsilniejszych pono twierdz na kontynencie, jest ruchliwym, fabrycznym i handlowym a mimo to wesołym, pięknym i starożytnym miastem o 200.000nej ludności. Na targach słychać tu i ówdzie język flamadzki, wielce do *platt-deutsch*, lub holenderskiego zbliżony. — Z Lille wyruszyliśmy nazajutrz na wieś — do majątku p. de Fievet. *Masny* koło *Donai*. Jestto obszar, obejmujący 1050 ha roli, podzielonej pomiędzy sześć czy siedem folwarków. — Na dworcu czekało nas ośm eleganckich omnibusów, z liberyą i cyframi właściciela. Każdy zaprzężony trójką karych, prawie 17ej miary anglonormanów. Wyglądało to więc nadzwyczaj dworno i po pańsku. — Siadam, jak zwykle w takich razach, na kozle i egzaminuję stangeta, na co im tyle tego rodzaju ekipażów? Odpowiada mi, że „państwo“ często

wiele przyjmują tu gości na polowania i zatacza półkole batogiem, wskazując na polać ogromnego lasu. Wjeżdżamy do rezydencji. Jestto zameczek z zamkniętym dziedzińcem, prawdziwie cacko architektoniczne w stylu *manoir'ów* z czasów Franciszka I, otoczony zalaną fosą i dużym angielskim parkiem w którym, w paddockach. hasają żrebięta i jałownik. — Więc tak mieszka większa własność francuska, pomyślałem...

Po powitaniu zwiędzamy gospodarstw, które prowadzi sam p. de Fievet, nie tylko zamiłowany ale i zawołany gospodarz — a na tyle zamożny, że może np. pozwolić sobie na sport tego rodzaju, że chowa na fermie swej w *Masny* (największej. 400 ha) tylko same czarne zwierzęta! Więc w stajni dworskiej spotykamy owe kare pyszne *Anglo-normany* zaprzężne i dwakare irlandzkie *huntery*, oraz szkockie *double-ponies* dla dzieci — pod wierzch. W stajni fornalskiej znów jakie 40 koni czarnych, jak gałki — rasy belgijskiej *d'Heshey*: które zbliżają się bardzo budową do Ardenów i chodzą dobrze klusa. (Pytałem o ich cenę: 1500 do 2000 fr. jeden) — W krowiarni kilkadziesiąt krów czarnych, zawodu krzyżowanego: mianowicie miejscowego, mlecznego bydła flamandzkiego (typ *primigenius* niziny) — z bezrożnymi opasowymi *Angusami* szkockimi, widocznie celem skombinowania z sobą, tych dwu sprzecznych poniekąd własności rasowych.

C. d. n.



## Zestawienie wyników doświadczeń z nawożeniem łąk

przeprowadzonych przez krajową stację chemiczno-rolniczą w Dublanach w 1900 r.

Liczba porz.	Powiat	Miejscowość	Prowadzący doświadczenie	pokos	Zbiór siana z morga		Zwyczaj plonu przynajmniej bez nawozu = 100	Zwyczaj plonu w kg.	Rodzaj gleby	Kiedy nawóz dano
					bez nawozu	na łąkach Thomas i kainicie				
					kilogr.					
1	Lwowski	Dublany	Zarząd folwarku	I II	713 1208	1208 2106				
					1921	3314	173	1398*)	glinka	X. 98
2	Rudecki	Chłopy	p. Bazyli Seniow	I II	1519 1582	1956 2440				
					3101	4896	142	1295	torfiasta	9. IV. 99
3	Złoczowski	Busk a)	Zarząd dóbr		2164	3060	141	896	ciężka gliniasta	XI. 99
4			(p. M. Bogdanowicz)		1784	2555	143	771	"	
5		b)			886	1001	113	125	piaszczysta	
		c)			2624	6490	247	9866	czarnoziem	24/III 99 i XI. 98
6	Zbaraski	Palczyńce	p. R. Godlewski							
7	Stryjski	Podhorcie	Br. J. Brunicki							
		a) łąka koło gorzelni			927	1450	157	523	glin-torfiasta	XI. 99 X. 98
8		b) " za lasem	"		987	1681	170	694	"	XI. 99
9		c) " bliżej żelazny	"		745	725			"	
10		Krakowiec	p. Myczkowski		1370	1865	136	495	piaszcz.-torfiasta	"
		Mikulice								
11	Przeworski		p. J. Turnau	I II	2023 2064	2817 3120			torfiasta	II. 900
					4087	5937	145	1850		
12		Nowosielec	p. L. Dąbrowski							
		a) Bażantarnia	"		516	584	113	68	glinka wilgotna	16. XI. 99
13		b) Nowosielec	"		1124	1193	106	69	"	
14		c) Dębów	"		725	874	120	149	"	
15	Łańcucki	Markowa	p. A. Szylar		1870	2778	149	908	glinka	XI. 99
16	Tarnobrzski	Zhydniów	p. Zb. Horodyński		1266	1554	128	288	piaski	X. 98 X. 99
17	Bocheński	Niewiarów 1	p. O. Sittauer	I II	1201 1100	2310 2023				
					2301	4333	188	2032	glinka-wilgot.	2. XI. 99
18		2		I II	846 987	1410 1798				
					1893	3203	1.5	1375		20 XI. 99
19	Wielicki	Krzyżkowice	p. J. Tatara							
20		1 łąka szkolna 1.	"		2070	3250	157	1180	glinka-odwod.	30 III 900
21		2 " p. Konopki 2.	"		1241	2257	182	1016	" mokra	5. IV.
		3 " p. Ongi 3.	"		685	1016	148	381	" "	2. IV.
22	Nowotarski	Czarny Dunajec	p. Fr. Kozdraś							
		1. Na zadku	"		943	1128	120	185	torfiasta na szutr.	IV. 99 18/X. 99
23		2. Za wodą	"		983	1176	120	193	glinka "	9/X. 99

Nawożenie: Na morg 230 kg. żużli Thomasa (15%) 550 kg. kainitu.

\*) Na kainicie samym 2624 kg. na samej tomasynie 2417 kg.

## KRONIKA.

**Widoki na żniwa 1901.** Na podstawie sprawozdań c. k. urzędów konsularnych austr. węg. ogłoszonych przez c. k. Ministerstwo rolnictwa z dnia 14 bm. okazuje się że nie wszędzie stan oziminy jest zadowalniający. O ile ze wschodu i z południa tj. z Rosyi, Ukrainy i Besarabii tudzież Rumunii dochodzą wiadomości o dobrym stanie ozimej, która grubą pokrywą śniegu wszędzie od mrozów silnych jest ochroniona; to przeciwnie z zachodu mianowicie z Prus Westfalii i Francyi donoszą że oziminy bardzo zdaje się uciepić od silnych mrozów które z początkiem stycznia przypadły na niepokrytą tam śniegiem rolę. W Prusach po owych mrozach (jak donoszą z Hamburga) nastąpiła silna odwilż a potem znowu mrozy co również na korzyść zasiewów wyjść nie może.

W południowych Niemczech mianowicie z Norymbergi piszą że tam śniegu było więcej to też i stan pszenicy ani żyta nie budzi obaw,

Ważniejsze są doniesienia ze Stanów zjednoczonych półn. Ameryki mianowicie z Pittsburga. Tam pszenica wyglądała doskonale do ostatnich czasów dzięki nadzwyczaj sprzyjającej pogodzie i dłużej jesiennej wegetacji. wystąpiła jednak w ogromnych ilościach na wielkich obszarach mucha hessa która dziesiątkuje oziminy — tak że jeszcze nie pewnego o zbiorach powiedzieć nie można. — Wywóz pszenicy z Ameryki w styczniu z powodu braku zapotrzebowania przez eksporterów był znacznie mniejszy niż w styczniu r. ubiegłego bo o 7 mil buszli. Zbiór kukurudzy był pomyślny tak że ceny tego zboża nie podniosły się podobno wcale, zwłaszcza iż długiej żagodniej jesieni a co zatem idzie obfitości paszy zielonej w Ameryce zapotrzebowanie wewnętrzne na paszę było małe.

**Zużycie drobiu w Niemczech,** najsilniejsze bywa w miastach w miesiącu styczniu. Niestety całą prawie tamtejszą konsumpcję zaopatruje towar nie nasz ale z Węgier. Według doniesień urzędu konsulowego w Dreźnie idą tam w tym roku wielkie ilości kapłonów, pantarek, kurecząt i kur, pulardz ale przedewszystkiem dużo indyków. Styryjski drób był w małej ilości, ale zato Morawy i Czechy wysyłają wprawdzie znacznie mniej niż Węgry lecz naprzędniejszy i najlepiej płacony towar.

A o dowozie z Galicji całkiem głucho!

**Nadzwyczajne posiedzenie Komitetu Tow. Gosp.** Odbyło się dnia 21 bm. Sprawozdanie poświęcimy w numerze następnym.

**Wystawa ochrony przeciw gradowi,** odbyła się od 2—20 bm. w Rzymie urządzoną przez związek właścicieli win nie „Circolo enofilo italiano“, przy pomocy włoskiego ministerstwa rolnictwa.

Program wystawy był następujący: 1. Przyrządy do strzelania przeciw gradowi. 2. Materje wybuchowe. 3. Stacje strzelnicze. 4. inne sposoby ochrony. 5. Przyrządy do mierzenia siły i działania modzlerzy strzelniczych. 6. Przyrządy meteorologiczne, sygnalizujące nadejście burzy. 7. Statuty stowarzyszeń dla ochrony od gradu. 8. literatura tego przedmiotu.

**Konserwy rybne w Syberyi.** Rzeki syberyjskie obfitują w ryby szlachetne, a bogactwo to przyrody nie było dotąd należycie wykorzystane. Obecnie jednak stosunki się zmieniły znacznie. Jak donosi „Gazeta Torg. Prom.“, otwarto w lecie roku przeszłego szkołę rybacką we wsi Samarowa nad Irtyszem, a bezpośrednio potem założyła firma Potnikowa i synowie w Pitlarskoje nad Obem fabrykę konserw rybich. Kierownicy fabryki pochodzą z Odessy, a robotnicy fabryczni z ludności miejscowej. Fabryka tylko w lecie pozostaje w ruchu, sprowadza blachę i cynę do puszek z Londynu, Oliwę z Nicei, a przyprawy z Moskwy.

W roku przeszłym przyrządzono 22.000 puszek konserw, bardzo dobrych i smacznych, a do tego taniach. Z tego powodu sprzedano szybko całą produkcję. Okólnik rybacki krakowski podaje tę wiadomość nadmienianą i w kraju naszym opłaciłyby się marynaty z karpia, a we wschodniej części z raków i szczupaków, dotąd jednak nikt niestety nie rozpoczął pracy w tym kierunku!

— **Spirytus techniczny jako środek do odtłuszczenia surowych i garbowanych skór.** Nowe pole zbytu otworzyło się dla alkoholu i to przy fabrykacji skór. Chemik A. Wunsch publikuje w piśmie fachowem „Der Ledermarkt“ wynaleziony przez siebie i w praktyce już z bardzo dobrym skutkiem zastosowany system odtłuszczania surowych i garbowanych skór mieszaniną alkoholu i benzyny. Przedewszystkiem przygotowanie skór surowych w ten sposób do garbowania bardzo jest korzystnem, ponieważ reagenty garbnikowe daleko łatwiej wsiąkają w skóry odtłuszczone i daleko łatwiej usunąć takowe można ze skór odtłuszczonych. Sama benzyna nie wnika do skór mokrych lub suchych z taką łatwością jak wtenczas, gdy zmieszana jest z alkoholem, a mieszanie alkoholu z benzyną bardzo jest w każdym stosunku łatwem. Wynalazek ten podwójną ma wartość, ponieważ równocześnie dwom zawodom, tj. garbarniom i gorzelniom wyraźnie przynosi korzyści.

## DROBNE WIADOMOŚCI.

**Przyrządzanie ryb. Zrazy rybne z grzankami.** Wzięść szczipaka zupełnie oczyszczonego i obranego, wyjąć ości, krajać w zrazy i układać na obszernej pokrywie dobrze masłem wysmarowanej. Posypać następnie zieloną pietruszką, nieco pieprzem gałką lub kwiatem muskatołowym, dać do tego kilka plasterów cytryny, lub kilka łyżek soku agrestowego, nakryć papierem wysmarowanym masłem i wsadzić do pieca gorącego na pół kwadrans, przykrywszy pokrywą, aby para nie uciekała. Potem układać na półmisku i przekładać grzankami w masle odsmażonemi, zalać sosem.

**Koniczyna inkarnatka wczesna.** W najnowszym katalogu znanych hodowców roślin pp. Vilmorin — Andrien znajduje się godna uwagi nowość: Inkarnatka bardzo wczesna: *trèfle incarnat extra hâtif à fleur rouge*. Jest to odmiana o kilkanaście dni wcześniejsza od najwcześniejszych dotąd znanych, zresztą podobna do zwykłej inkarnatki. Daje dobrą paszę na zielono lub na siano, wcześniej niż inne koniczyny. Otrzymuje ją przez długoletnią selekcję na polach fermy Vilmorinów w Verrières pod Paryżem.

**Węgiel karbolowany** — jako tani środek leczniczy można samemu sobie zrobić. Robi się proszek z węgla karbolowanego w ten sposób, że się rozdrobi węgiel drzewny na zupełnie miał, do tego dola się płynnego kwasu karbolowego, jaki się w handlu znajduje i to tyle, aby powstała masa gęsta. Rozkłada się tę masę na szkle, desce i t. p. i wysusza na stołcu lub w ciepłej łaźni tak długo, dopóki alkohol kwasu karbolowego się całkiem nie ulatni i masa nie uschnie, która się potem zamienia znów sama na proszek. Wówczas sypie się go w butelki i dobrze zakorkowuje. Proszku tego użyć można w licznych wypadkach dla koni i bydła, albowiem jest on nie tylko wyborem środkiem suszącym rany, ale zarazem przeciwzakaźnym (antiseptycznym). Jątrzące się rany goją się bardzo szybko, także wszelkie zderzenia skóry. Otwartą ranę należy jednakże poprzednio doskonale wymyć najlepiej wystrzykąć letnią wodą z mydłem z kurzu, brudu, materji gnijącej i t. d. Następnie posypuje się ranę tym proszkiem i obwiązuje płatem płóciennym.

## Pytania i odpowiedzi.

**Pytanie 13.** Korzeznik dębowy po 6 latach niewydaje już nawet owsa opłaczającego się, ponieważ daleko i nieprzystępnie dla dowozu gnoju położony. — (Gleba jest gliną czarną nieprzepuszczalną, w głębi położona na skale wapiennej; Czy nawiezienie amoniakalnym superfosfatem i w jakiej ilości byłoby wskazaniem żeby uzyskać opłaczający się zbiór żyta, wyki i owsa po sobie. W jakiej ilości w takim razie należy nawieźć superfosfat amoniakalny na zimową orkę na wiosnę. E. H.

**Odpowiedź.** Popiół ze starej stułetniej dębiny zawiera 48% tlenku potasu, 24% wapna, z dębiny 50-letniej popiół zawiera 26% tlenku potasu i 36% wapna, opadłe liście dębowe



zawierają 9% potasu i 38% wapna. Z tych wyszkich zawartości wynika już, że gleba po starej dąbrowie będzie potrzebowała przede wszystkim zasilenia potasem, więc kainitem i wapnem. To, że podglebie l-ty na wapnienu, jeszcze nie świadczy o tem, aby gleba sama miała dostatek wapna — tembardziej, że jest zwięzła, zimna, nieprzepuszczalna i czarna (zapewne też przy próbie kwasem solnym nie burzy ani trochę). Wapno z niej zostało wypłukane. Chcąc zatem uzyskać dobry plon wyki w drugim roku trzeba by zaprowadzić i dodać trochę kainitu (około 6—8 g na morg). Oprócz tego dopiero użycie superfosfatu amoniakalnego może dać dobry na prawdę rezultat. Trzeba go dać wcześniej z wiosną w ilości około 2 g na morg. Jeżeli jednak wbrew naszym przypuszczeniom wapna w glebie nie brak to tylko zasilenie kainit i oprócz superfosforatu będzie potrzebnem. Jednorazowa taka dawka superfosfatu nie wystarczy jednak na wszystkich trzy plony i trzeba by dodać kwasu fosforowego pod wykę znówu powtórzyć. Z tego więc względu sądzimy, że taniej wypadnie użyć tutaj obok kainitu (a ewentualnie i wapna) silną dawkę tomasyny np. około 4 g na morg, a obok tego pod żyto siarkanu amonowego 1 g. Czy zaś wapna potrzeba, o tem wyrokować można na pewno na podstawie analizy chemicznej.

K. M.

**Pytanie 14.** Na dosć zabrzwiałym humusem glince ścisłej i mokrej gorzkiej nawozonej co lat 8 gnojmem, która okazała brak kwasu fosforowego, a wydaje średnio 5—6 g pszenicy ozimej i 50—80 g ziemiaków z morga z kolei pod jęczmień przygotowanej w którym będzie konicz, ma być następnie zasiana pszenicą za z pognojem 2 g Tomasyny. Czy nie byłoby racjonalniej dać już pod jęczmień Tomasynę żeby uzyskać lepszy konicz i w nim pszenicę wzbogaconą azotem? — Czy się to opłaci lepiej czy gorzej, i czy tomasyny 2 g wystarczy?

EH.

**Odpowiedź.** Uważamy w każdym razie na racjonalniej niejsze dać pod jęczmień i konicz tomasynę ale w większe dawce tj 3 lub 4 g na morg. Wówczas jest nadzieja że koniczyna będzie znacznie lepsza a pszenica po niej tym lepsza. Plon jęczmienia w tym roku także się może przez to podnieść jeżeli tam innych składników nie brak.

**Pytanie 15.** Czy na lżejszych ziemiach wskazaniem jest siać sporek olbrzymi czy też zwyczajny na pastwisko dla krów? Czy można go siać w życie lub w owsie i kiedy, czy też może być siany dopiero po zbiorze zboża, ewentualnie w ugorze? Ile sporku sieje się na morg?

K. B.

**Odpowiedź.** Sperek tak zwany olbrzymi wprawdzie „olbrzymim“ nie jest, ale daje zawsze znacznie wyższy plon niż zwyczajny, lepiej jest zasiać go u nas na podoraniem seicrniku po zbiorze zboża. Siany w zboże nie da nigdy dobrego rezultatu. Na morg wysiewa się sporku olbrzymiego 16 do 18 kg. Zwykle 10—15 kg. lepiej jednak siać gęsto.

**Pytanie 16.** Jakie pole jest najodpowiedniejsze dla soi czarnej, czy świeżo nawiezione czy nie, czy lepsze mokrzejsze czy też suchsze? Czy soja może się udać na piasku? Ile i jak się soja sieje tj. ile na morg, w jakich odstępach od siebie, kiedy się sieje i jak się postępuje po posianiu tejże?

K. B.

**Odpowiedź.** Dla soi lepsze jest pole w dawniejszym gnoju — gdyż na świeżym zbytnio buja w liście; położenie suchsze lepsze, na piasku jednak jałowym nie uda się dobrze. Szczegóły uprawy podane są w broszurze p. Owsińskiego o soi i także w artykule p. Skrzyńskiego w poprzednim numerze.

K. M.

**Pytanie 17.** . . . Do stawu średnio dobrego o 6 morgach wody wsadziłem 22 kóp 4—5 calowego narybku karpia i mam zamiar żywić go szrutem nieodgorzonego łubinu. Czy mogę się spodziewać karpia 1 kilowych w jesieni b. r.? K. D. (koło Oświęcimia).

**Odpowiedź.** Średnio dobry staw daje przypuszczamy przyrostu 40 kg. rocznie na morgu; na 6 zatem morgach 240 kg. czyli 4 kopy kilowych karpia. Pozostaje zatem jeszcze 18 kóp do wykarmienia łubinem: aby otrzymać więc ogólny przyrost kilowy czyli pozostałe 1080 kg. ryb, trzeba by spaść w ciągu lata okragło 22 g łubinu szrutowanego. Rezultat dobry jest możliwy ale nie całkiem pewny. Pewniej osiąga się ten przyrost dając mniejszą nawet ilość łubinu, w ciągu 2 lat gdyż wówczas karpie lepiej karmić wyzyskują.

T. K.

**Pytanie 18.** Jakie sztuczne nawozy są najodpowiedniejsze pod chmiel na glebę glinkową z domieszką humusu i piasku, w jakiej ilości i jaka najstosowniejsza pora użycia?

Z. d. Ś.

**Odpowiedź.** Dotąd mało używano wogóle nawozów sztucznych pod chmiel. Ztąd z praktyki mało jest co do tego danych. Jak sprawa się przedstawia obecnie na podstawie najnowszych badań przedstawimy w obszerniejszym artykule w najbliższym numerze.

K. M.

**Pytanie 19.** Plenne, bogate w skrobię ziemniaki nowych gatunków, najczęściej zawierają pierwiastek trujący, który sprządza grucę u bydła opasowego, nawet często byddo że wstrętem je spożywa — zdaje się, że gatunki czerwone częściej ten szkodliwy pierwiastek wykazują — czy istnieje jakiś środek, za pomocą którego można zbadać tę własność ziemniaków, żeby się uchronić od rozmnażania takich dla opasów i gorzelni szkodliwych gatunków?

E. H.

**Odpowiedź.** Pytanie polega, zdaje się na pewnem nieporozumieniu. O odmianach ziemniaków, któreby były same przez się trujące nie nam nie wiadomo. Działanie szkodliwe może objawiać się jedynie albo przez to, że się skarmia nadmierną ilość ziemniaków czy wywarów, albo też przez to, że się skarmia ziemniaki skiełkowane. W chwili bowiem kiedy oczka zaczynają pędzić wytwarzają się alkaloid trujący: solanina. Niektóre odmiany ziemniaków puszczają kolce wcześniej inne do wiosny nie kiełkują i w tem może leżeć powód szkodliwości niektórych odmian ku końcowi zimy. Powód też może być w nieostownem za ciepłem przechowaniu ziemniaków. Jasną jest rzeczą, że środka wykazującego obecność solaniny wcześniej kiedy jej jeszcze nie ma, być nie może.

K. M.

**Pytanie 20.** Czy możliwym jest ze względu na dojrzewanie i oddzielenie ziarna zupełnie tak by się użytkowało czyste ziarno sprzedażne, siew owsa wczesnego lub późnego z wyką. Czy możliwym jest także z tych samych względów siew owsa średnio-późnego z łubinem  $\frac{3}{4}$  owsa  $\frac{1}{4}$  łubinu złotego? I na czym się da najlepiej oddzielić, czy na żmijce?

K. D.

**Odpowiedź.** Siew mieszany owsa późnego z wyką na ziarno jest wprawdzie możliwy, ze względu na równoczesne dojrzewanie i oddzielenie nasienia — ale owies zwykle pod ciężarem eokolwiek bujniejszej wyki zwali się i da szczyplę plon ziarna trzeba zatem siać rzadko i nie na zbyt bujnej lub wilgotnej ziemi. — Pewniejszy już jest owies także późny z łubinem złotym na ziarno. Oddzielenie ziarna na żmijce jest rzeczywiście bardzo dobre i dokładne, jeżeli się ziarno nieżył gwałtownie puszca.

K. M.

**Pytanie 21.** Mając wiele bydła na wypasie na oddalonych łące, czy zbieranie podczas lata łąna (odchodów wołowych), suszenie takowych na słońcu, mielenie pod dachem na proszku; celem transportowania w workach na odległość minijce przeznaczenia i rozsypywanie po polach, może zastąpić nawet stajenny? dalej, wiele tego proszku potrzeba użyć na 1 morg i w końcu czy do tego proszku nie potrzeba domieszać innych składników zastępujących słomę i ile?

J. R.

## Wiadomości handlowe.

### Ziemiopłody.

Lwów, 22. lutego. Pszenica gotowa 760—775, na termina 730—750, żyto gotowe 650—675, na termina 640—650 owies obrobny gotowy 630—660, na termina 620—650, jęczmień pastewny 560—580 broń. 6—680 rzenak —, nowy 10—1050 lińska 10—1050 groch pastewny 625—650 do gotowania 7—12, wyka 7—750 bobik 575—6—, brezka 7—725, kukurudza nowa 580—6—, stara —, chmiel za 56 kg —, konieczna czerwona 50—68, biała 35—75—, szwedzka 45—85— tymotka 18—26—, spirytus loco za 50 litr. gotowy paritas Tarnopol 17—1725 na termina 1650—17—.

Usposobienie niezmiennie.

Bank rolniczy we Lwowie.

Redaktor odpowiedzialny Dr. Kazimierz Miczyński.

Nakładem galicyjskiego Towarzystwa gospodarskiego.



**POŚREDNICTWO** w sprzedaży, kupnie i dzierżawie dóbr ziemskich oraz Bluro porady w sprawach assekuracyjnych, gospodarstwa wiejskiego i melioracji rolnych.

## Dom komisowo-rolniczy ST. KOMORNICKI i ED. NIZIENIECKI we Lwowie, ul. Sykstuska 1. 35.

Firma pozostająca pod kontrolą Krajowej stacji botaniczno-rolniczej we Lwowie.

Skład, i sprzedaż komisowa zboża, nasion, nawozów sztucznych z gwarancją jakości i pochodzenia oraz maszyn i narzędzi rolniczych z pierwszorzędnym fabryk krajowych i zagranicznych.

Zgromadziwszy już na nadchodzący czas siewów wiosennych

### wszelkie nasiona

pod gwarancją za pochodzenie, czystość i siłę kiełkowania poleca P. T. Rolnikom z prośbą o możliwie wcześnie zamówienia celem najdokładniejszego ich wykonania a w szczególności: koniec czerwony, biały, szwedzki, zupełnie wolne od kianianki, lucerne oryginalną francuską, tymotkę wolną od kianianki, rajgrasy, i wszelkie inne trawy.

Burski pastewny oryginalne, marchew pastewną olbrzymią zielonogłowiastą, wykę, bobik koński, lubiny, koński ząb oryginalny amerykański choise quality. Pignoletto, Cinquantino. Choża jare w najlepszych gatunkach zaaklimatyzowane w kraju.

Poleca niemiennie

### Nawozy sztuczne

z poleceniem za jakość i zawartość składników chemicznych.

## MASZYNY ROLNICZE

jako to: Parowe garnitury młocarniane, siewniki, plugi, brony, młyny do czyszczenia zboża i nasion, sieczkarnie, buraczarki, grabie konne, kosiarki żniwiarki i t. p. z pierwszorzędných fabryk specjalnych. Cenniki nasion, nawozów sztucznych, maszyn rolniczych jakoteż specjalne oferty, wysyłamy na żądanie.

Ceny możliwie najprzystępniejsze.

## Grudę u bydła

usuwają po kilkakrotnem użyciu

## Maść i proszek

wyrobu JÓZEFA ZBYSZEWSKIEGO aptekarza w Busku.

LICZNE PODZIĘKOWANIA SĄ DO PRZEJRZENIA.

Cena 1 puszkii maści 2 K. 40 h. Cena 1 puszkii proszku 3 K.

Za nadstaniem przekażem pocztowym 6 koron wzięła do każdej stacji pocztowej franco. Apteka J. ZBYSZEWSKIEGO W BUSKU.

3-6

## Kosiarki

## Nasiona

## Siewniki

# DOM dla ZIEMIEN

Lwów — ul. Jagiellońska 1 f5.

## Zarząd dóbr Zameczek pocztą Żółkiew.

ma na sprzedaż

**Drzewka owocowe** (Grusze i Jabłonie) odmiany szlachetne i zaaklimatyzowane.  
**Sadzonki łoży** koszykarskiej.  
**16 Buhajków** rasy Berneńskiej i Szwyców.  
**Tymotkę i koniecznie** nasienną wolną od kianianki z gwarancją.  
**Psy Jamniki, Psy św. Barnarda** krzyżowane z **dogami** tybetańskimi.

Również jest na sprzedaż:

Folwark Kiernica cztery kilometry od Gródka obejmujący 225 morgów ziemi pszennej w dobrej sile nawozowej skomasywany z budynkami w dobrym stanie.

1-4

**Zarząd dóbr Szydłowiec** ost. pocztą Husiatyn ma do sprzedania: **Nasienny olbrzymi groch „Victoria”**, rękami wybierany po 18 zł. 50 ct. loco stacya Husiatyn, próbki na żądanie wysyłamy.

**Na Folwarku Turówka** pocztą Tarnobrzeg ma do sprzedania: **pięknego grochu „Victoria”** wybranego palcami do nasienia po 18 zł. 50 ct. loco stacya Podwoleczyska z workiem.

3-3

**Zarząd dóbr Łuka** mała p. Grzymalów ma na sprzedaż groch „Adria” i nasienie „Soja” po 15 zł. 50 ct. za 100 kg. z workiem.

1-3

## Tygodnik rolniczy

Organ c. k. Towarzystwa rolniczego krakowskiego

wychodzi w Krakowie do piątek w objętości co najmniej 1 arkusza pod redakcją Dra Stanisława Kozickiego. Przez artykułów oryginalnych z dziedziny gospodarstwa wiejskiego prowadzone są stałe działy: kronika postępu w dziedziny gospodarstwa wiejskiego; Sprawy bieżące; Ze stołu redakcyjnego; Bibliografia; Głosy ze wsi; Pytania i rady; Wiadomości handlowe; i t. d. Adres redakcji i administracji: Kraków ul. Basztowa 1. 6.

4-3

## Agronom akademik z wieloletnią

praktyką, podejmuje się oceny i lustracji większych i mniejszych dóbr. Na podstawie odpowiednich płodowiznian w różnych kierunkach, wykazuje stałe dochody, urządzeń chodowle koni, bydła i owiec różnych ras. Oferty przyjmuje Administr. Rolnika.

## Owies rychlik Ligowo

Po cenie 17 koron za 100 kg. zaraz z workiem loco stacya Przeworsk sprzedaje Zarząd dóbr Mikulice pocztą Przeworsk. — Poręcza się czystość i siłę kiełkowania.

3-4

## Dzierżawa

w powiecie Sokalskim 1000 morgów roli, łąki i ogrodów w dwóch folwarkach. — Wiadomości udzieli Tarnawski, Lwów, Sykstuska 8.

3-3

## Trawa miodowa

(*Holcus lanatus*)

własnego zbioru z obszaru dworskiego **Borówna**, nasienie świeże i pewne na grunta suche lub mokre, zupełnie liche, na pastwiska wyborna roślina, raz zasiana trwa kilka lat. **Jeden korzec** wraz z workiem kosztuje **4 złr. w. a.** przy zakupieniu naraz **10 korec** dodaje się korzec bezpłatnie; na wagę **100 kilo 30 złr.**

Zamówienia uskutecznia

2-2

## J. Bulsiewicz w Bochni.

**Zarząd dóbr Stojanów** o. p. Choroń ma do odstąpienia pewne nasienie własnej produkcji buraków złotych eckendorferów 4 ctn., zaś czerwonych mamutów 2 ctn. po umiarkowanych cenach.

2-3

## Zarząd dóbr Strupków p. Otty-

nia ma na sprzedaż owies nasienny Lancaster i Sybirak po 18 kr. z workiem, loco stacya. — Pierwszeństwo mają wcześniej się zgłaszający.

2-3

**Buhajki** czerwonej rasy polskiej, również **czarna** saso do siewu, sprzedaje Zarząd dóbr **Jaryczów nowy**, pocztą loco, stacya **Barszczowice**.

2-2

**Nasienie buraków pastewnych** z gatunku Mamut i Eckendorfer, produkcji selekcyjnej wieloletniej z gwarancją — sprzedaje po 30 złr. za 100 kg. Zarząd dóbr **Sanniki p. Mościska**.

2-3

## Zarząd dóbr Krasieczyńskich

sprzedaje 8 ctn. nasienia tymotki po koron 56 z workiem franko stacya Przemysł. Poszukuje 3 ctn. koniecznie czerwonej wolnej od kianianki.

2-3



## NASIONA GOSPODARSKIE

Koniczyny, lucerne, seradele, tymotkę, rajgrasy i inne trawy, buraki i marchew pastewną, koński zab, wykę, łubiny i t. d.

Nawozy sztuczne

superfosfaty, mąkę kostną, mąkę żużlową, saletrę chilijską i t. p.

Maszyny i narzędzia rolnicze

z najpierwszych fabryk Hotherra i Schrantza w Wiedniu, Rud. Sacka w Pławitz, Braci Rober w Wutha

w szczególności także

oryginalne brony polowe i łukowe Laacke'go, kosiaraki i żniwiaki Mac Cormick'a, nowy siewnik rządowy „Victoria-Drill“, Hofherra i Schrantza.

poleca na sezon wiosenny 1901 r.:

## Oddział rolniczy

Związku handlowego Kolegów rolniczych

w Krakowie ul. Pijarska l. 4

we Lwowie ul. Pańska l. 21

4-12

Ceny najniższe bez konkurencyi.

Cenniki, katalogi, prospekty, próbki nasion i t. d. przesyła się darmo i oplatnie.

!!! Ważne dla P. T. Obszarów Dworskich !!!

## PIOTR MIKOLASCH i SPÓŁKA

polecają po cenach najniższych towar pierwszorzędnej jakości, jakoto:

WERNIKSY i OLEJE, lakiery i pokosty do wszelakiego użytku,

Masy i farby do podłóg, woski

Pędzle wszelkiego rodzaju, gąbki, lak, atrament

PIPY do beczek, GAZY na pytle

Środki dezynfekcyjne jak kresolina, lizol i t. p.

Przyrządy i przybory do czyszczenia i leczenia koni i bydła,

ŚRODKI OWADOGUBNE.

Wiaderka, hydranty, latarnie gospodarskie

Pasy do maszyn, gurt, rzemyki, śruby, węże gumowe i konopne

Płyty i sznury do kotłów, holendry

Ceraty, chodniki, rogózki i podściółki, oliwy, zapalki

SZPAGATY, SZNURY

Środki do czyszczenia metali, jak proszek, mydło, pasta i t. p.

Farbka, kresomal, mydło do prania, świece

Smarowidła, oernidła i lakiery do skór i uprząży

SZCZOTKI, GRZEBIEŃ — ARTYKUŁY GUMOWE

etc., etc.

Sklep i magazyny w domu własnym, ul. Kopernika l. l.

Cenniki na żądanie gratis.

7-52

Zarząd dóbr

## Dra. Mikołaja Hr. Reya

Przyborowie p. Grabiny stacya Czarna.

Ma na sprzedaż ziemniaki „Silesia“ Cimbala i „Topór“ Dołkowskiego po cenie 7 K. za 1 ctm. m., 60 K. za 10 ctm. m., 500 K. za 100 ctm. m. loco stacya Czarna bez worka. Ziemniaki te polecić możemy jako najwydatniejsze i najpewniejsze z wielu najnowszych odmian które uprawiamy; Topory nadają się szczególnie do gorzelni, zaś Silesia odpowiada wszelkimi wymogom. Prócz powyższych, mamy własnej hodowli odmianę „Edward“ z krzyżowania Niebieskich Ołbrzymów Paulsena z Topazem Dołkowskiego. Plon w r. 1900 — 11.800 kg. z morga 17.7% skrobi. Za 100 kg. 20 K., za 50 kg. 15 K. za 25 kg. 10 K. bez worka loco Czarna. 3-8

## Zarząd dóbr w Nadybach

(pocztą i stacyą kolej. w miejscu)

ma na sprzedaż 100 ctm. łubinu niebieskiego po 12 koron, 500 korey kartofel „Gracya“ po 6 koron i 10 ctm. soi czarnej wczesniej po 40 koron za 100 kg. loco stacya.

Również ma do sprzedania każdego czasu (na zamówienie) świeże psstrągi strumienne po 7 koron za kilogram. 2-6

## Majętność Granówko

p. Granowo,

powiat Kościański, przyjmuje od 1-go lipca br. lub też wcześniej

elewów gospodarczych.

Gorzelnia buduje się w tym roku. Parowy pług. Intensywna kultura rolna i hodowla wszelkiego inwentarza. — Warunki wedle umowy. Zgłoszenia przyjmuje: R. Dunin, Granówko, p. Granowo, W. ks. Poznańskie. 2-3

**Agronom** z dłuższą praktyką w Poznaniu i w Galicyi, posiadający chlubne świadectwa z renomowanych gospodarstw. mogący się odwołać na rekomendacye JWPana Juliana bar. Brunickiego z Podhorcach p. Stryj, WWPanów Jana Zakrzewskiego, inspektora hodowli c. k. Tow. Gosp. galic., Kazimierza Madeyskiego, dyrektora myślni parowego „Marya Helena“ we Lwowie, szuka zaraz lub od 1 marca posady rządcy, kasyera, rachmistrza lub kontrolora większego majątku lub fabryki.

Łaskawe oferty uprasza się przesać do Szan. Administracyi „Rolnika“ we Lwowie ul. Siowackiego 8 — pod lit. K. B. 3-3

## W Czortkowie

obok gmachu Rady Powiatowej, znajduje się skład sztucznych nawozów, głównie thomasy i kaimita z którego rolnicy korzystać mogą, dla przeprowadzania prób ze sztucznymi nawozami. — Bliższych szczegółów udzieli kancelarya Rady powiatowej. 3-2

## Rządca dóbr

wszechstronnie wykształcony z chlubnymi rekomendacyami i na procenta. — Listy ożbiera Administracya pod K. L. 5958. 4-6

## Zarząd dóbr

Końszyn pocztą Potok złoty ma do odstąpienia 5 ctm. olbrzymiego gruchu „Victoria“ palcami wybieranego po cenie 12 złr. za 100 kg. z workiem loco stacya Niżniów. 1-3

## Na sprzedaż

nasienie koniczyny czerwonej, zdrowe wolne od kianianki cena za 100 kg. w podwójnym worku loco stacya kolei Brody, względnie Bieczewa — zgłoszenia Tadeusz Oleński Lwów, Kurkowa 15. 1-4

## Folwark

Hanaeczów pocztą Stoicz ma do sprzedania 6 ctm. metr. koniczu czerwonego bez kianianki po 65 złr. z workiem i odsawą do kolei. 1-1

## Ogier

kwa orientalne 160 ctm. wysoki 5-oj letni zdolny do chowu gnady „El-Kebir“ od „Stelli“ do sprzedania w Oknie pocztą Horodenka stacya kolejowa w miejscu. 1-2

## Dzierżawa

folwarku w Galicyi 400 morgów ziemi średniej jakości duzo dobrych łąk — 12 klm. dobrej drogi do kolei — budynki w dobrym stanie — gorzelnia w ruchu — inwentarz kompletny — dotąd we własnym zarządzie tanio do wydzielawienia ale tylko dobremu gospodarzowi z dobrami poleceniami. Oferty pod cyframi P. T. 257, przyjmują Rudolf Mosse w Pradze. 1-3

## Zarząd dóbr

Swistelniki o p. Lipca dolna, stacya kolejowa Skomorochy stare ma do sprzedania grubo ziarnistą cylindrową pszenicę „przewódka“ w cenie p. 18 koron bez worków lub z workiem i z dostawą do stacyi Skomorochy stare 19 koron za 100 kg. 1-3

Polecamy do siewu na wiosnę

**czerwoną koniczynę**

z gwarancją wolności od kianianki i inne nasiona i trawy.

**Ceny przystępne.**

Opróbkowane oferty na żądanie odwrotną pocztą

ODDZIAŁ TOWAROWY

Lwowski Filii Banku Galicyjskiego dla Handlu i Przemysłu. 1-5

## Administracya

dóbr Dydiatycz p. Sądawa Wisznia. Poszukuje młodego ekonomy na ordynaryj obecnego z uprawą roli i hodowlą. Pożądane odpisy świadectw; podnia nieuwzględnione pozostają bez odpowiedzi. Termin do 1. Marca. 1-3



## Kwizdy patentowane bandaże pęcinowe z gumy.



Patentowane bandaże sporządzone są w barwach: szarej, czarnej, brunatnej i białej w 4 wielkościach i to na prawe i lewe nogi. Dla pęcin mierzących przy a.—b. obwodu 20—22 cm. odpowiada wielkość Nr. 1.

"	22—24	"	"	"	"	2.
"	24—27	"	"	"	"	3.
"	27—30	"	"	"	"	4.

Ceny bandaży patentowanych w barwie szarej za sztukę:

Nr 1. Kor. 5.50	Nr. 3. Kor. 6.40
Nr 2. " 5.90	Nr. 4. " 7.30

W barwie czarnej, brunatnej i białej za sztukę:

Nr. 1. Kor. 5.90	Nr. 3. Kor. 6.80
Nr. 2. " 6.40	Nr. 4. " 7.70

Ilustrowane cenniki Kwizdy Patentowanych przyborów gumowych do ochrony nóg konskich gratis i franco.

**FRANCISZEK JAN KWIZDA**

c. i k. austr.-węgierski, król. rumuński i ks. bułgarski dostawca dworu  
aptekarz okregowy w Korneuburgu pod Wiedniem.

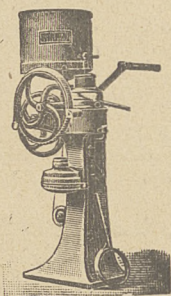
**KUKURUDZĘ** suchą, zdrową  
drobnoziarnistą

dostarcza najtaniej

franko do wszystkich stacyj kolejowych

3—3

**Bank Rolniczy we Lwowie.**



**IGN. MATHEI ONIUZA**

Wiedeń III/2. Obere Weissgerberstrasse 14.

GENERALNE ZASTĘPSTWO

**Henryka Laura**

Manheimskiej patentowanej centryfugi mlecznej.

Gwarantuje najczystsze odtłuszczenie.  
Odsprzedawcom korzystne warunki.

3—6



**Zarząd Wojtkowej** stacya i o. p. Lipica dolna  
sprzedaje koniczyne czerwona i biala bez kani  
nanki, owies i bobik nasienny, wedle notowa  
makuch siemienny po 8 kor.  
**Słoninę świeżą** i szynkę marynowaną po 7 kor. franco 5 kilo.  
2—2

**KOMITET C. K. GAL. TOWARZYSTWA GOSPODARSKIEGO**  
we Lwowie, ul. Słowackiego 8

sprowadza dla członków swoich

**wszelkie nawozy sztuczne**

wedle warunków specjalnego cennika.

**Rabaty przyznane Komitetowi przez fabryki przy odbiorze wielkiej ilości nawozów rozdziela się z końcem roku pomiędzy odbiorców.**